Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Zofingen Black Panthers II	2L
CLUB 2	Eagles Vedeggio	2L

Lieu / Ort Location / Luogo	Zofingen	Date / Datum Date / Data	25.05.2019
Start / Beginn Début / Inizio	15:00	End / Ende Fin / Fine	16:58
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	DD33		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	23

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	80015	BIERI Oliver	
Official scorer Marqueur	208218	KIEFER Patrick	
Referee 1 Arbitre 1	9202	FEN Eugen	
Referee 2 Arbitre 2	9206	HOFMANN Evgeny	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	0	13	6
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	1		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	5		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Zofingen Black Panthers II

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Zofingen Black Panthers II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
17	C	VIFIAN Remo					207432
10	A	MÜLLER Daniel					202260
41	G	WULLSCHLEGER Marc		X	X	X	202269
	G						
96		GRÜTER Christoph					216464
31		KIEFER Markus					80064
2		MÄDER Reto					208454
11		SCHAFFHAUSER Robin					202197
79		SENN Nico					202262
77		BADER Manfred					203184
80		STÖCKLI Silvan					202267

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	209131
	SIEGRIST Eveline			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:03	96	17	1				
06:41	17	2	2				
15:17	10	96	3				
22:01	17	2	4				
27:31	79	10	5				
28:38	96		6				
29:30	77	2	7				
31:10	10	79	8				
34:59	17	80	9				
47:26	17	2	10				
50:18	2	10	11				
50:48	31	17	12				
56:47	10	2	13				
				TOTAL			13
TIME OUT						X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
36:52	80	2	00:00	38:52	J1
51:53	79	2	00:00	53:53	I
TOTAL				4 min	

2 Eagles Vedeggio

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
12	C	AGUSTONI Christian					209207
76	A	TOMASI Patrick					20055
31	G	DEMARTA Daniele		X	X		20085
38	G	LO PRESTI Christop.			X	X	209469
24		QUIRICI Sascha					219917
13		ROSSINELLI Sacha					30178
69		REINHARDT Mattia					211043
18		MARTIN Alessandro					3293
25		DELLA TORRE Mattia					204382
17		PIROVANO Simone					40256

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	211044
	MAURI Massimo			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
35:31	18		1				
48:37	17		2				
49:32	24	76	3				
54:55	18		4				
56:01	18	17	5				
59:05	18	17	6				
				TOTAL			6
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
51:53	25	2	00:00	53:53	I
TOTAL				2 min	